

# Isa

## Chapter 60

Thai Interlinear

Reference: Thai King James Version

נָרָא עָלֶיךָ יְהוָה וְכָבוֹד אֹרָא בָּא כִּי אָרִי קוּמִי 1  
ทรงฉาย เหนือ-เจ้า พระยาห์เวห์ และ-พระสิริ-ของ แสงสว่าง-ของเจ้า มาแล้ว เพราะ จง-ส่องแสง จง-ลุกขึ้น  
[H2224](#) [H3068](#) [H3519](#) [H0216](#) [H0935](#) [H0215](#)

จงลุกขึ้น จงฉายแสง เพราะว่าความสว่างของเจ้ามาแล้ว และสง่าราศีของพระเยโฮวาห์ขึ้นมาจากเหนือเจ้า

עָלֶיךָ לְאֻמֹּת וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל וְעַל כָּל אֲרָצוֹת הָאָרֶץ וְעַל כָּל הַיָּם וְעַל כָּל הַיָּבֵשׁ 2  
แต่-เหนือเจ้า เหนือ-ชนชาติทั้งหลาย และ-ความมืดทึบ แผ่นดินโลก จะปกคลุม ความมืด ดูเถิด เพราะ  
[H3816](#) [H6205](#) [H0776](#) [H3680](#) [H2822](#) [H2009](#)  
:יִרְאָה עָלֶיךָ וְכָבוֹד יְהוָה וְיִרְאָה יְהוָה וְיִרְאָה 3  
จะปรากฏ เหนือ-เจ้า และ-พระสิริ-ของพระองค์ พระยาห์เวห์ จะทรงฉาย  
[H7200](#) [H3519](#) [H3068](#) [H2224](#)

เพราะว่า ดูเถิด ความมืดจะคลุมแผ่นดินโลก และความมืดทึบจะคลุมประชาชน แต่พระเยโฮวาห์จะทรงขึ้นมาจากเหนือเจ้า และสง่าราศีของพระองค์จะถูกเห็นเหนือเจ้า

מִן הַיָּם וְעַל הַיָּבֵשׁ וְעַל הַיָּם וְעַל הַיָּבֵשׁ 3  
แห่ง-การฉาย-ของเจ้า มา-ยังร์มี และ-กษัตริย์ทั้งหลาย มา-ยังแสงสว่าง-ของเจ้า บรรดาประชาชาติ และ-จะดำเนิน  
[H2225](#) [H5051](#) [H4428](#) [H0216](#) [H1980](#)

และพวกคนต่างชาติจะมายังความสว่างของเจ้า และกษัตริย์ทั้งหลายยังความสว่างจ้าแห่งการขึ้นของเจ้า

בְּנוֹת בָּרוּךְ לְיְהוָה וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל 4  
บุตรชาย-ของเจ้า เจ้า มา-ถึง รวมตัวกัน พวกเขา-ทั้งสิ้น และ-จงดู ดวงตา-ของเจ้า จงยกขึ้น  
[H0935](#) [H6908](#) [H3605](#) [H7200](#) [H5439](#) [H5375](#)  
:וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל 5  
จะถูกอุ้ม สะเอว บน และ-บุตรสาว-ของเจ้า จะมา จาก-ที่ไกล  
[H0539](#) [H6654](#) [H1323](#) [H0935](#) [H7350](#)

จงยกหน้าของเจ้าขึ้นมองให้รอบและดู พวกเขาทุกคนมารวมตัวอยู่ด้วยกัน พวกเขาหาเจ้า บุตรชายทั้งหลายของเจ้าจะมาจากที่ไกล และบุตรสาวทั้งหลายของเจ้าจะได้รับการเลี้ยงดูข้างเจ้า

וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל 5  
จะหัน-มา เพราะ ใจ-ของเจ้า และ-จะกว้างออก และ-จะตื่นเต้น และ-เปล่งประกาย เจ้า-จะเห็น แล้ว  
[H2015](#) [H3824](#) [H7337](#) [H6342](#) [H7200](#)  
:וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל 6  
เจ้า จะมาถึง ประชาชาติ ทรีพย์สมบัติ-แห่ง ทะเล ความมั่งคั่ง-แห่ง เหนือ-เจ้า  
[H0935](#) [H2428](#) [H3220](#)

แล้วเจ้าจะเห็นและหลังไหลมาด้วยกัน และใจของเจ้าจะทรงกล้วและจะกว้างขึ้น เพราะว่าความอุดมสมบูรณ์ของทะเลจะถูกผันมาหาเจ้า ความมั่งคั่งทั้งหลายของพวกคนต่างชาติจะมายังเจ้า

וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל 6  
ทองคำ จะมา จาก-เซบา ทั้งสิ้น และ-เอฟาห์ มิดยัน อูฐหุ้ม-แห่ง จะปกคลุม-เจ้า อูฐ ฝูง-แห่ง  
[H2091](#) [H0935](#) [H7614](#) [H3605](#) [H5891](#) [H4080](#) [H1070](#) [H3680](#) [H1581](#) [H8229](#)  
:וְעַל כָּל עַמְּךָ יִשְׂרָאֵל 7  
จะประกาศ พระยาห์เวห์ และ-คำสรรเสริญ-แห่ง จะนำมา และ-คำยาน  
[H1319](#) [H3068](#) [H8416](#) [H5375](#) [H3828](#)

มวลอุจจะมากลุมเจ้า บรรดาอุจจะนอกเดียวแห่งมีเดียนและเอฟาห์ บรรดาเหล่านี้จากเขามา พวกเขาจะนำทองคำและกำยานมา และพวกเขาจะกล่าวคำสรรเสริญทั้งหลายของพระเยโฮวาห์

עַל- บน	יָעֲלוּ จะขึ้นไป	וְנָחְנוּ จะรับใช้-เจ้า	נְבוֹיָה เนบాయిห์	אֵלֵינוּ แก่ผู้-แห่ง	לָמָּה มา-ให้เจ้า	וְנִקְרָא จะถูกรวม	קְדָרָא เคดาร์	זָמַר ผู้แกะ-แห่ง	כָּל- ทุก	7
	<a href="#">H5927</a>	<a href="#">H8334</a>	<a href="#">H5032</a>			<a href="#">H6908</a>	<a href="#">H6938</a>	<a href="#">H6629</a>	<a href="#">H3605</a>	

: אַפְסָא เรา-จะประดับ	וְנָחְנוּ ความงดงาม-ของเรา	וְנִקְרָא และ-นิเวศ-แห่ง	וְנִקְרָא แก่นบูชา-ของเรา	וְנִקְרָא แก่นบูชา-ที่ทรงพอพระทัย	
	<a href="#">H8597</a>		<a href="#">H4196</a>	<a href="#">H7522</a>	

ผู้แกะและกึ่งสินแห่งเคดาร์จะถูกรวมรวมกันมายังเจ้า บรรดาแกะตัวผู้แห่งเนบాయిห์จะปรนนิบัติเจ้า พวกมันจะขึ้นมานบนแก่นบูชาของเราอย่างเป็นที่โปรดปราน และเราจะให้นิเวศน์แห่งสง่าราศีของเราได้รับเกียรติ

: אֶת-כָּל- ช่องหน้าต่าง-ของพวกเขา	לָמָּה ไปยัง	וְנִקְרָא และ-เหมือนนกพิราบ	וְנִקְרָא บินมา	כְּעֵבֶר เหมือน-เมฆ	לָמָּה เหล่านี้	וְנִקְרָא ใคร	8
<a href="#">H0699</a>	<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H3123</a>		<a href="#">H5645</a>	<a href="#">H0428</a>	<a href="#">H4310</a>	

เหล่านี้เป็นใครนะที่บินมาเหมือนเมฆ และเหมือนบรรดานกเขาไปยังหน้าต่างทั้งหลายของพวกเขา

וְנִקְרָא บุตร-ของเจ้า	לָמָּה เพื่อ-นำมา	וְנִקְרָא เป็นอันดับแรก	וְנִקְרָא การชัช	וְנִקְרָא และ-เรือ-แห่ง	וְנִקְרָא จะรอคอย	וְנִקְרָא เกาะ-ทั้งหลาย	וְנִקְרָא เรา	וְנִקְרָא เพราะ	9
<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H7223</a>	<a href="#">H8659</a>	<a href="#">H0591</a>		<a href="#">H0339</a>				

וְנִקְרָא พระเจ้า-ของเจ้า	וְנִקְרָא พระยาห์เวห์	וְנִקְרָא เพื่อ-พระนาม-แห่ง	וְנִקְרָא ด้วย-พวกเขา	וְנִקְרָא และ-ทองคำ-ของพวกเขา	וְנִקְרָא เงิน-ของพวกเขา	וְנִקְרָא จาก-ที่ไกล	
<a href="#">H0430</a>	<a href="#">H3068</a>	<a href="#">H8034</a>	<a href="#">H0854</a>	<a href="#">H2091</a>	<a href="#">H3701</a>	<a href="#">H7350</a>	

: וְנִקְרָא ทรงให้เจ้า-งดงาม	כִּי เพราะ	וְנִקְרָא อิสราเอล	וְנִקְרָא และ-เพื่อองค์บริสุทธิ์-แห่ง	
		<a href="#">H3478</a>	<a href="#">H6918</a>	

แน่นอนเกาะทั้งหลายจะรอคอยเรา และเรือทั้งหลายแห่งการชัชก่อน เพื่อนำบุตรชายทั้งหลายของเจ้ามาแต่ไกล เงินของพวกเขาและทองคำของพวกเขาพร้อมกับพวกเขา มายังพระนามของพระเยโฮวาห์พระเจ้าของเจ้า และมายังองค์บริสุทธิ์แห่งอิสราเอล เพราะพระองค์ทรงกระทำให้เจ้าได้รับสง่าราศีแล้ว

כִּי เพราะ	וְנִקְרָא จะรับใช้-เจ้า	וְנִקְרָא และ-กษัตริย์-ของพวกเขา	וְנִקְרָא กำแพง-ของเจ้า	וְנִקְרָא คนต่างชาติ	וְנִקְרָא บุตร-แห่ง	וְנִקְרָא และ-จะสร้าง	10
	<a href="#">H8334</a>	<a href="#">H4428</a>	<a href="#">H2346</a>	<a href="#">H5236</a>		<a href="#">H1129</a>	

: וְנִקְרָא เรา-ได้เมตตา-เจ้า	וְנִקְרָא แต่-ใน-ความโปรดปราน-ของเรา	וְנִקְרָא เรา-ได้ลงโทษ-เจ้า	וְנִקְרָא ใน-พระพิโรธ-ของเรา	
<a href="#">H7355</a>	<a href="#">H7522</a>	<a href="#">H5221</a>		

และบุตรชายทั้งหลายของบรรดาคนแปลกหน้าจะสร้างกำแพงทั้งหลายของเจ้าขึ้น และกษัตริย์ทั้งหลายของพวกเขาจะปรนนิบัติเจ้า เพราะในความพิโรธของเรา เราได้เขียนเจ้า แต่ในความโปรดปรานของเรา เราได้มีความเมตตาแก่เจ้าแล้ว

וְנִקְרָא ถึง-เจ้า	וְנִקְרָא เพื่อ-จะนำมา	וְנִקְרָא ถูกปิด	וְנִקְרָא ไม่	וְנִקְרָא และ-กลางคืน	וְנִקְרָא ทั้งกลางวัน	וְנִקְרָא เสมอ	וְנִקְרָא ประตู-ของเจ้า	וְנִקְרָא และ-จะเปิด	11
<a href="#">H0413</a>	<a href="#">H0935</a>	<a href="#">H5462</a>	<a href="#">H3808</a>	<a href="#">H3915</a>	<a href="#">H3119</a>	<a href="#">H8548</a>	<a href="#">H8179</a>		

: וְנִקְרָא ถูกนำมา	וְנִקְרָא และ-กษัตริย์-ของพวกเขา	וְנִקְרָא ประชาชาติ	וְנִקְרָא ทรัพย์สมบัติ-แห่ง	
	<a href="#">H4428</a>		<a href="#">H2428</a>	

เหตุฉะนั้นประตูเมืองทั้งหลายของเจ้าจึงจะเปิดอยู่เสมอ พวกมันจะไม่ปิดทั้งกลางวันและกลางคืน เพื่อคนทั้งหลายจะนำความมั่งคั่งทั้งหลายของพวกเขาคนต่างชาติมาให้เจ้า และเพื่อกษัตริย์ทั้งหลายของพวกเขาจะถูกนำมา

בָּרָא יְהוָה וְיָצַק חַיְהוּת וְחַיִּים לְכָל הַבְּרִיָּוִת וְלְכָל הַבְּחַיִּים וְלְכָל הַבְּחַיִּים וְלְכָל הַבְּחַיִּים 12  
 จะถูกทำลาย และ-ประชาชาติ-เหล่านั้น  
 יִבְרָא יְהוָה וְיָצַק חַיְהוּת וְחַיִּים לְכָל הַבְּרִיָּוִת וְלְכָל הַבְּחַיִּים וְלְכָל הַבְּחַיִּים וְלְכָל הַבְּחַיִּים  
 จะพิเนาศ รับใช้-เจ้า ไม่ ที่ และ-อาณาจักร ชนชาติ เพราะ  
 H0006 H5647 H3808 H4467

: וְיָצַק חַיְהוּת  
 อย่างสิ้นเชิง

เพราะว่าประชาชาติและราชอาณาจักรที่จะไม่ปรนนิบัติเจ้าจะพิเนาศ ไขแล้ว บรรดาประชาชาติเหล่านั้นจะถูกทิ้งร้างอย่างสิ้นเชิง

לְכָל הַבְּרִיָּוִת וְלְכָל הַבְּחַיִּים וְלְכָל הַבְּחַיִּים וְלְכָל הַבְּחַיִּים 13  
 เพื่อ-ประดับ ด้วยกัน และ-ดินสนสามใบ ดินสนเทศ ดินสน จะมา ถึง-เจ้า เลบานอน สง่าราศี-แห่ง  
 H8391 H8410 H1265 H0935 H0413 H3844 H3519

: וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת  
 เรา-จะให้เกียรติ พระมาก-ของเรา และ-สถานที่-แห่ง สถานมัสการ-ของเรา สถานที่-แห่ง  
 H3513 H7272 H4725 H4720 H4725

สง่าราศีแห่งเลบานอนจะมายังเจ้า คือต้นเฟอร์ ดินสนเขาและต้นไม้ที่เขียวชะอุ่มด้วยกัน  
 เพื่อจะกระทำให้สถานที่แห่งสถานบริสุทธิ์ของเรางดงาม และเราจะทำให้สถานที่แห่งเท้าของเรารุ่งโรจน์

כָּל הַבְּרִיָּוִת וְכָל הַבְּחַיִּים וְכָל הַבְּחַיִּים וְכָל הַבְּחַיִּים 14  
 ทุก เท้า-ของเจ้า ฝ่าเท้า-แห่ง ที่ และ-จะกราบลง ผู้ข่มเหง-เจ้า บุตร-แห่ง ก้มลง ถึง-เจ้า และ-จะมา  
 H3605 H7272 H3709 H7812 H7817 H0413 H1980

: וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת  
 อิสราเอล องค์บริสุทธิ์-แห่ง ศิโยน-แห่ง พระยาห์เวห์ นคร-แห่ง เจ้า-ว่า และ-จะเรียก ผู้ดูหมิ่น-เจ้า  
 H3478 H6918 H6726 H3068 H7121 H5006

บุตรชายทั้งหลายของคนเหล่านั้นที่ได้บีบบังคับเจ้าจะมาก้มลงต่อเจ้า และพวกเขาทุกคนที่เหยียดหยามเจ้าจะโน้มตัวลงที่ฝ่าเท้าของเจ้า  
 และเขาก็ตักหลายจะเรียกเจ้าว่า □พระนครของพระเยโฮวาห์ ศิโยนขององค์บริสุทธิ์แห่งอิสราเอล□

וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת 15  
 เรา-จะตั้ง-เจ้า-ให้เป็น ผ่านไป และ-ไม่-มี-ใคร และ-ถูกเกลียดชัง ที่ถูกทอดทิ้ง เจ้า-เป็น แทน-ที่  
 H0369 H8130 H1961 H8478

: וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת  
 แล้ว-ทุกชั่วอายุ ทุกชั่วอายุ ความยินดี-แห่ง นีรันดร์ ความภาคภูมิใจ-แห่ง  
 H1755 H1755 H4885 H5769 H1347

เพราะว่าเจ้าได้ถูกละทิ้งและเป็นที่เกลียดชัง จนไม่มีผู้ใดผ่านเจ้ามาเลย เราก็จะกระทำให้เจ้าเป็นความรุ่งโรจน์นีรันดร์  
 เป็นความชื่นบานหลายชั่วอายุ

אֲנִי יְהוָה וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת 16  
 เรา ว่า และ-เจ้า-จะรู้ เจ้า-จะดื่ม กษัตริย์ และ-อก-แห่ง ประชาชาติ น้ำนม-แห่ง และ-เจ้า-จะดื่ม  
 H0589 H3045 H3243 H4428 H2461 H3243

: וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת וְיָצַק חַיְהוּת  
 ยาโคบ องค์ทรงฤทธิ์-แห่ง และ-ผู้ไถ่-ของเจ้า เป็นผู้ช่วยให้รอด-ของเจ้า พระยาห์เวห์  
 H3290 H0046 H3467 H3068

เจ้าจะได้ดื่มน้ำนมของพวกคนต่างชาติด้วย และจะได้ดื่มนมของบรรดากษัตริย์ และเจ้าจะรู้ว่า เราพระเยโฮวาห์  
 เป็นผู้ช่วยให้รอดของเจ้าและผู้ไถ่ของเจ้า องค์อานุภาพของยาโคบ

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 ไม้ และ-แทน-ที่ เชน เรา-จะนำมา เหล็ก และ-แทน-ที่ ทองคำ เรา-จะนำมา ทองสัมฤทธิ์ แทน-ที่  
 H6086 H8478 H3701 H0935 H1270 H8478 H2091 H0935 H8478

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 สันติภาพ ผู้ดูแล-ของเจ้า-เป็น และ-เรา-จะตั้ง เหล็ก หิน และ-แทน-ที่ ทองสัมฤทธิ์  
 H7965 H6486 H1270 H0068 H8478

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 :ความชอบธรรม และ-ผู้ปกครอง-ของเจ้า-เป็น  
 H6666 H5065

แทนทองเหลือง เราจะนำทองคำมา และแทนเหล็ก เราจะนำเงินมา และแทนไม้ ทองเหลือง และแทนหินทั้งหลาย เหล็ก  
 เราจะทำให้บรรดาผู้ครอบครองของเจ้าเป็นสันติภาพ และนางงานทั้งหลายของเจ้าเป็นความชอบธรรม

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 ใน-เขตแดน-ของเจ้า และ-ความหายนะ ความพินาศ ใน-แผ่นดิน-ของเจ้า ความรุนแรง อีกต่อไป ถูกไถ่ยืม จะ-ไม่  
 H1366 H7667 H7701 H0776 H2555 H5750 H8085 H3808

:คำสรรเสริญ และ-ประตู-ของเจ้า คำแพง-ของเจ้า ความรอด และ-เจ้า-จะเรียก  
 H8416 H8179 H2346 H3444 H7121

จะ-ไม่ไถ่ยืมถึงความทารุณในแผ่นดินของเจ้าอีก ถึงการล้างผลาญหรือการทำลายภายในเขตแดนทั้งหลายของเจ้า  
 แต่เจ้าจะเรียกคำแพงทั้งหลายของเจ้าว่า [ความรอด] และประตูเมืองทั้งหลายของเจ้าว่า [การสรรเสริญ]

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 และ-เพื่อ-ความสว่าง ในเวลากลางวัน เป็น-แสงสว่าง ดวงอาทิตย์ อีกต่อไป สำหรับ-เจ้า เป็น จะ-ไม่  
 H5051 H3119 H0216 H8121 H5750 H1961 H3808

מִיָּמִינוֹ וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 นිරันต์ เป็น-แสงสว่าง-แห่ง พระยาห์เวห์ สำหรับ-เจ้า แต่-จะ-เป็น แก่-เจ้า ส่องแสง จะ-ไม่ พระจันทร์  
 H5769 H0216 H3068 H1961 H0215 H3808 H3394

:ความงดงาม-ของเจ้า และ-พระเจ้า-ของเจ้า  
 H8597 H0430

ดวงอาทิตย์ของเจ้าจะไม่เป็นความสว่างของเจ้าในเวลากลางวันอีกต่อไป และดวงจันทร์จะไม่ให้แสงแก่เจ้าในเวลากลางคืนเพื่อเป็นความสุขใส  
 แต่พระเยโฮวาห์จะทรงเป็นความสว่างเป็นนิത്യแก่เจ้า และพระเจ้าของเจ้าจะเป็นสง่าราศีของเจ้า

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 พระยาห์เวห์ เพราะ-ลับไป จะ-ไม่ และ-พระจันทร์-ของเจ้า ดวงอาทิตย์-ของเจ้า อีกต่อไป ตก จะ-ไม่  
 H3068 H0622 H3808 H3391 H8121 H5750 H0935 H3808

:การไว้ทุกข์-ของเจ้า วันเวลา-แห่ง และ-จะสิ้นสุดลง นිරันต์ เป็น-แสงสว่าง-แห่ง สำหรับ-เจ้า จะทรงเป็น  
 H0060 H3117 H5769 H0216 H1961

ดวงอาทิตย์ของเจ้าจะไม่ตกอีก และดวงจันทร์ของเจ้าจะไม่ถอนตัวไปเสีย เพราะพระเยโฮวาห์จะทรงเป็นความสว่างนิรันดร์ของเจ้า  
 และวันทั้งหลายแห่งความไว้ทุกข์ของเจ้าจะหมดสิ้นไป

וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים וְעַל־מַעַלְמֵי הַמַּחֲטָאִים  
 [ต้นไม้ที่ปลูก] น้อย-แห่ง แผ่นดิน จะครอบครอง ตลอด-นिरันต์ เป็นคนชอบธรรม ทั้งสิ้น และ-ชนชาติ-ของเจ้า  
 H4302 H5342 H0776 H3423 H5769 H6662 H3605

:เพื่อ-ให้สง่างาม พระหัตถ์-ของเรา ผลงาน-แห่ง ต้นไม้-ที่เรา-ปลูก  
 H3027 H4639 H4302

ประชากรของเจ้าจะชอบธรรมทั้งสิ้นด้วย พวกเขาจะได้แผ่นดินนั้นเป็นกรรมสิทธิ์เป็นนิത്യ เป็นหน่อแห่งการปลูกของเรา  
 เป็นผลงานแห่งมือของเรา เพื่อเราจะรับสง่าราศี

កត្តា 在-เวลา-ของมัน <a href="#">H6256</a>	ក្រុម พระยาศ์เวห์ <a href="#">H3068</a>	យើង เรา <a href="#">H0589</a>	ຍ៉ាង ยิ่งใหญ่ <a href="#">H6099</a>	យើង เป็น-ชาติ-ที่ <a href="#">H6810</a>	យើង และ-ผู้น้อย <a href="#">H0505</a>	យើង พัน <a href="#">H0505</a>	យើង จะกลายเป็น <a href="#">H1961</a>	យើង ผู้เล็กน้อย-ที่สุด
---	---	-------------------------------------	---	---	---	-------------------------------------	--	---------------------------

๐ : ក្រុម  
 ๘ จะทรงเร่งให้สำเร็จ

| ผู้เล็กน้อยคนหนึ่งจะกลายเป็นพันคน และผู้เล็กน้อยคนหนึ่งจะเป็นประชาชาติหนึ่งที่เข้มแข็ง  
 เราเป็นพระเยซูฮว่าห์จะรีบเร่งสิ่งนั้นในเวลาของเขา☐